

# Nordkap 2012

## 1. del

Vi havde valgt en tur til med Nilles Busrejser, hvor vi kørte i bus til Nordkap og med fly hjem.

Hjemturen i bus kan godt føles lang

Det var en rigtig god tur med mange indtryk.





































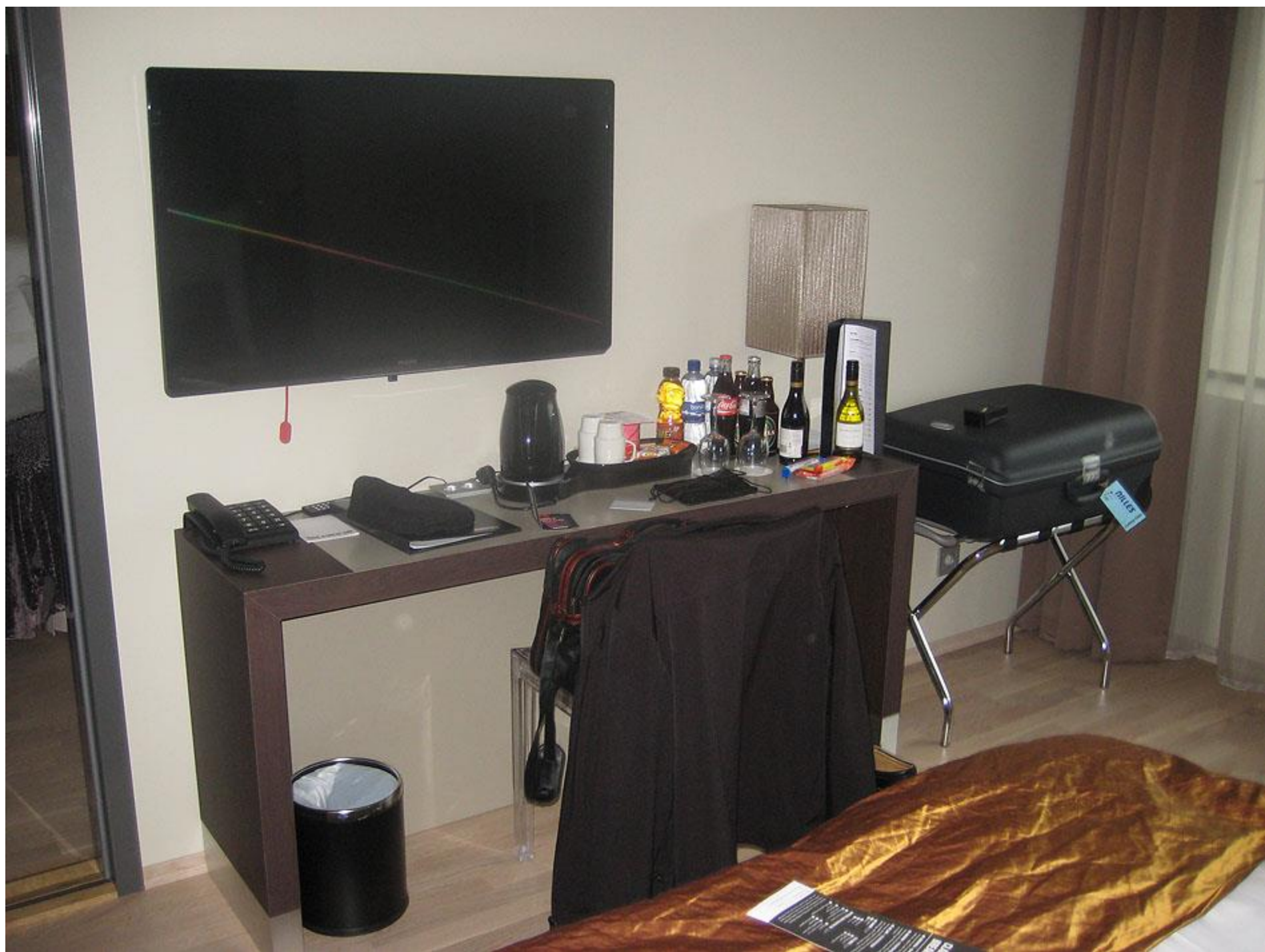




















  
NORD-TRØNDELAG FYLKE  
100 KM. FRA MOSJØEN  
304 KM. FRA TRONDHEIM  
310.5 M. OVER HAVET

**MOSJØEN med Sjøgata, Nord-Norges største område med trehusbebyggelse fra 1800-tallet og Dolstad kirke fra 1735**

**Velkommen til Mosjøen**  
Byen midt i Norge

The board contains several text sections in Norwegian, including:
 

- Historie:** A section about the town's history, mentioning its founding and the Dolstad church.
- Geografi:** Information about the town's location in northern Norway, near the coast and mountains.
- Utdanning:** Details about local schools and educational institutions.
- Arbeid og næringsliv:** Information regarding job opportunities and local businesses.
- Rekreasjon:** Details about recreational activities, parks, and outdoor areas.
- Transport:** Information about public transport and road services.

At the bottom of the board, there is a row of logos for various local businesses and services, including Toyota, Janssen, Apotek, and others.

- GRATIS BYKART MOSJØEN
- VELKOMMEN TIL BYEN MIDT I NORGE
- GRATIS BYKART MOSJØEN
- GRATIS PARKERING I MOSJØEN
- GRATIS BYKART MOSJØEN
- STOP
- GRATIS BYKART MOSJØEN
- Prøv en av Norges beste kaffe- og karamellverksteds butikker med shop i tillegg.
- GRATIS PARKERING I MOSJØEN
- GRATIS BYKART MOSJØEN



# Velkommen til Trøndelag

Velkommen til en landsdel som har mer å by på, fra frode fjellandskaper med kupertede kullfjell, til fjell, fjord og vakkert med utsyn. Fiskevær og laksefiske eller dyktige fiskebøyer og skjønnhetsoppvekst med røffhavet som trykter i vest. Stille kulturbegreper som operer fra oppre og historiske fiskebøyer, til sterke vandremiljø og vakkert miljø.

Welcome to a part of Norway that has a lot to offer from lush rolling country with lovely farms and communities to wilderness, mountains and glorious scenery with lakes and salmon rivers to fjords, fjords and exciting fishing the west Atlantic. Over to the coast, Trøndelag offers various cultural experiences ranging from quiet and scenic historical pilgrimages to down-home Trøndere milk and hilarious rivers.

Velkommen til en vakkert område, fra frode fjellandskaper med kupertede kullfjell, til fjell, fjord og vakkert med utsyn. Fiskevær og laksefiske eller dyktige fiskebøyer og skjønnhetsoppvekst med røffhavet som trykter i vest. Stille kulturbegreper som operer fra oppre og historiske fiskebøyer, til sterke vandremiljø og vakkert miljø.



- 101 Trøndelag**  
Trøndelag er en av Norges mest attraktive landskaper med fjell, fjord og vakkert med utsyn. Fiskevær og laksefiske eller dyktige fiskebøyer og skjønnhetsoppvekst med røffhavet som trykter i vest. Stille kulturbegreper som operer fra oppre og historiske fiskebøyer, til sterke vandremiljø og vakkert miljø.
- 102 Trøndelag**  
Trøndelag er en av Norges mest attraktive landskaper med fjell, fjord og vakkert med utsyn. Fiskevær og laksefiske eller dyktige fiskebøyer og skjønnhetsoppvekst med røffhavet som trykter i vest. Stille kulturbegreper som operer fra oppre og historiske fiskebøyer, til sterke vandremiljø og vakkert miljø.
- 103 Trøndelag**  
Trøndelag er en av Norges mest attraktive landskaper med fjell, fjord og vakkert med utsyn. Fiskevær og laksefiske eller dyktige fiskebøyer og skjønnhetsoppvekst med røffhavet som trykter i vest. Stille kulturbegreper som operer fra oppre og historiske fiskebøyer, til sterke vandremiljø og vakkert miljø.
- 104 Trøndelag**  
Trøndelag er en av Norges mest attraktive landskaper med fjell, fjord og vakkert med utsyn. Fiskevær og laksefiske eller dyktige fiskebøyer og skjønnhetsoppvekst med røffhavet som trykter i vest. Stille kulturbegreper som operer fra oppre og historiske fiskebøyer, til sterke vandremiljø og vakkert miljø.

<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10
<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10
<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10
<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10	<b>Partingen</b> Kommune 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10 101 10 10 10 10

**Togtjenestebeskrivelse**

**VIKTIGE TELEFONNR.**

BRANN 110  
POLITI 112  
AMBULANSELEGE 113  
VEGAKTUNGSTJENESTE 118











...en treffer jorda likt om sommer og vinter. Dette gir et V for ulike årstider.  
...e strøk være sol døgnet rundt (midnattssol). Den sørlige grense for hvor man  
...kt sirkel rundt jorda (Polarsirkelen). Denne tenkte sirkel går gjennom denne  
...varierer over noen tusen år slik at Polarsirkelen også nærmer og fjerner seg fra

**Sonne**  
...der Erdoberfläche treffen die Sonnenstrahlen im Sommer anders auf die Erde als im Winter.  
...wir verschiedene Jahreszeiten. Im Sommer scheint die Sonne in den arktischen Gebieten  
...Mitternachtssonne). Die südliche Grenze der Mitternachtssonne ist der Polarkreis – an  
...rde unspannender „Breitenkreis“, der in diesem Gebäude mit einem Modell veranschau-  
...liert wird. Die Neigung der Erdoberfläche schwankt im Laufe von Jahrtausenden etwas und damit  
...nd zwischen Polarkreis und Nordpol.

Due to the tilt of the Earth's axis, the different seasons arise. During summer in the Arctic, the sun is always above the horizon (midnight sun). The southern perimeter of the midnight sun forms an imaginary circle around the top of the world (the Arctic Circle). This imaginary circle is marked by a marble path running through the building in which you are now standing. The tilt of the Earth's axis will vary over the course of a few thousand years, causing the Arctic Circle to move towards and away from the Pole itself.

**Le soleil de minuit**  
L'inclinaison de l'axe terrestre fait que le soleil éclaire la terre différemment en été qu'en hiver. En été, dans les régions arctiques, il paraît jour 24 heures sur 24 (le soleil de minuit). Ce cercle hypothétique est en fait le cercle de minuit forme un cercle autour de la terre (le cercle polaire). Ce cercle hypothétique est marqué avec une ligne blanche au musée qui traverse le bâtiment. L'inclinaison de l'axe de la terre varie sur plusieurs milliers d'années, de sorte que le cercle polaire aussi s'approche et s'éloigne du pôle lui-même.

... mot Nordpolen vil komme, jo høyere over horisonten vil solen være kl 2400 og jo flere dager og uker har vi midnattssol. Ved Polarsirkelen er det midnattssol kun 1 dag, 23 juni (sommersolhverv). På Svalbard er det 142 dager midnattssol (21. april til 21. august).

**Die von der Erde sichtbare Bahn der Sonne**  
Die Erde kreist zwar um die Sonne, doch für uns Menschen hat es den Anschein, als wandere die Sonne über den Himmel. Nördlich des Polarkreises erleben wir um Mitternacht (genauer gesagt um 01.00 Uhr MESZ) die Sonne wie eben abgebildet. Am Polarkreis befindet sich die Sonne dann gerade eben über dem Horizont. Je weiter man sich dem Nordpol nähert, desto länger dauert dieser lange, helle „Sommerstag“. Am Polarkreis scheint die Mitternachtssonne nur 1 Tag, am 23. Juni (Sommersonnenwende), und auf Svalbard 142 Tage (21. April bis 21. August).

... above. At the Arctic Circle the Sun will be above the horizon for 1 day, June 23 (summer solstice). In Svalbard, the midnight sun

**L'orbite visuelle du soleil vu de la terre**  
Même si c'est la terre qui tourne autour du soleil, dans le ciel, au nord du cercle polaire, à environ 1 heure du matin (à 01.00 heures d'été norvégienne), on voit le soleil au-dessus de la ligne d'horizon et d'été. Plus on s'approche du pôle nord, plus la durée de cette "nuit de minuit" est longue. Au pôle nord, le soleil de minuit n'a lieu qu'une seule fois par an, le 21 avril au 21 août.



## View of the Sun as Seen from the Earth

As the Earth orbits the Sun, it may sometimes seem to us that it is the Sun that is wandering right (01.00 Norwegian time), north of the Arctic Circle, the Sun can be seen in the positions shown above. At the Arctic Circle the Sun will be just over the horizon (at 01.00 hours Norwegian time) and as we move further north towards the North Pole we get, the higher the Sun will be seen above the horizon at the same time. At the Arctic Circle itself, there is only one day of the year when the Sun does not set (23rd June (summer solstice)). In Svalbard, the midnight sun is visible for 142 days (April to August).

## View of the Sun as Seen from the Earth

Sur la Terre qui tourne autour du soleil, on peut avoir l'impression que le soleil se déplace. Au nord du cercle polaire, à environ minuit (1h. heure norvégienne) le soleil se trouve juste au-dessus de l'horizon (voir l'image ci-dessus). Plus on se déplace vers le pôle nord, plus le soleil se trouve au-dessus de l'horizon à la même heure. Au cercle polaire lui-même, il n'y a qu'un jour par an où le soleil ne se couche pas (le 23 juin (solstice d'été)). En Svalbard, le soleil est visible pendant 142 jours (d'avril à août).

## Lyset

Jo nærare ein komer Ekvator jo brattare vil vi se at sola går opp og ned. Om ein nærer seg polen vil sola bli mykje stakere og vi får mykje og langre avvinger mellom lys og mørke, og det blir mer spennende og variert lys.

## Daylight

The closer we get to the Equator, the steeper the Sun's course appears to be when it is rising and setting. As we approach the poles, the Sun's course will become much flatter and the transition between light and dark will be smoother and take longer. Consequently, daylight conditions will be more varied and fascinating. Since time immemorial, artists have travelled north to experience such variations and nuances in daylight conditions. Far from the sun, the light is more uniform and all its contrasts, artists have had a longer experience of the light.



...the Sun's course will become much slower and the transition between light and dark time immemorial, artists have travelled north to experience such variations and nuances in daylight conditions. Far from the noise of traffic and closer to nature and all its contrasts, artists have a stronger experience of the elements here and can let themselves be carried away.

...nærme man kommer Ekvator jo hurtigere vil vi se en solnedgang og en solopgang. Når vi er på polen vil solbanen bli mye slakkere og vi får mykere og lengre overganger mellom lys og mørke, og det blir mer spennende og variert lys.  
Kunstnere har i alle år reist nordover for å oppleve lysets mange variasjoner og små nyanser. Med lite urban påvirkning og nærhet til den kontrastfylte naturen er det naturlig at kunstnere opplever det sterkere og lett lar seg rive med. Som besøkende i de lyse netter må vi også gå sakte og nyte livets variasjoner.

As we approach the poles, the Sun's course will become much slower and the transition between light and dark time immemorial, artists have travelled north to experience such variations and nuances in daylight conditions. Far from the noise of traffic and closer to nature and all its contrasts, artists have a stronger experience of the elements here and can let themselves be carried away.

I dette grensområdet vil mange planter og dyr blomstre og vokse. Det er derfor viktig å ta vare på naturen her. Det er Golfstrømmen som fører varme vannmasser nordover. Hadde ikke Golfstrømmen vært her ville området vært mye kaldere og dyreriket ville vært mye fattigere.

### Die Reize des Lichts

Zum Äquator hin wird die „Sonnenuh“ immer steiler. Nahe an den Polen verläuft diese Bahn, die wir auf der Erde zu sehen kennen, flacher, und die Übergänge zwischen Helligkeit und Dunkelheit dauern länger. Dies erklärt die Reize der Lichtveränderungen.  
Schon lange zieht es Künstler nach Norden, weil sie die Nuancen und die Vielfalt des Lichts erleben möchten. Weit entfernt von Zivilisation und umgeben von einer abwechslungsreichen Landschaft erleben Künstler die Naturercheinungen stärker und lassen sich zu spannenden Darstellungen anregen.

### La lumière

En se rapprochant de l'équateur, les couchers et levés de soleil seront plus rapides. En se rapprochant des pôles, l'orbite du soleil sera plus lente et les passages du jour à la nuit seront plus doux, créant ainsi des effets de lumière variés et captivants.  
Les artistes ont de tout temps voyagé vers le Nord pour vivre l'expérience des nombreuses variations des multiples nuances de la lumière. Loin du bruit du trafic et à proximité d'une nature pleine de contrastes, il est naturel qu'ils ressentent plus intensément la nature et se laissent facilement exalter.

### Der kurze Sommer

In diesem Übergangsbereich des pflanzlichen Lebens müssen alle Reize überleben sogar in kleinsten Nischen und Spalten im Felsen und in den unglaublichen Stellen. Auch dies bringt zu neuen Pflanzenarten und blauen Blüten.  
Ein Faktor ist der Golfstrom, der relativ warmes Wasser nach Norden bringt. Ohne den Golfstrom wäre es hier in Norwegen nur Tundra. In diesem Teil der Erde sehr viele Pflanzenarten.



### Den korte sommeren

I dette grenseområdet for hvor plantene kan leve må de utnytte alle ressurser best mulig. Plantene bruker sprekker i fjellet og spirer og blomstrer før snøen er borte. Dette er årsaken til at plantene i dette området ser at grønne trær står i snøen.

Det er Golfstrømmen som fører varme havstrømmer helt fra Mexico og opp til Arktis. Hadde ikke Golfstrømmen vært her ville området vært tundra og island. I dag har området et svært rikt plante- og dyreliv.

### Der kurze Sommer

In diesem Grenzgebiet des nördlichen Lebens müssen alle Ressourcen voll ausgenutzt werden. Pflanzen überleben sogar in kleinen Rissen und Spalten im Felsen und wenn im Frühjahr der Schnee schmilzt, grünt und blüht es an den unglücklichsten Stellen. Auch dies trägt zum Abwechslungsreichtum bei. Nicht selten stehen Bäume noch im Schnee und haben schon grüne Blätter.

Ein Faktor ist der Golfstrom, der relativ warmes Wasser vom Golf von Mexiko zur norwegischen Küste bringt. Ohne den Golfstrom gäbe es hier in Norwegen nur Tundra und eisbedecktes Land. Jetzt fühlen sich in diesem Teil der Erde sehr viele Pflanzen- und Tierarten wohl.

Please do not touch me!

### Le court

Bons es... la limite... que la ne... verts dans... jusqu'à long... dans ces co...

Informational text on a display board, including a small diagram of a landscape.























